

華公司舉辦中國工藝畫展

架畫買日幕角十開三時院斜對
欵營各參觀迎十下月八時小戲院
555 HAMILTON ST., VANCOUVER, TEL. 683-3437

| | | |
|--------------------------|-----------|---------|
| 孤女 | 司徒氏 | 試淚鈎 |
| 男孫 | 文現文勇文高試淚鈎 | |
| 孫媳 | 關氏方奕孚 | 試淚鈎 |
| 女孫 | 美素(適胡門) | |
| 孫婿 | 胡群 | 胡自湛 |
| 女婿 | 胡群 | 胡自湛 |
| 外曾孫男 | 方國良 | |
| 外曾孫女 | 玉碧 | |
| 外曾孫女 | 方繁美 | |
| 胡永慶 | 永富 | 永富 |
| 胡少卿 | 少蘭 | 試淚鈎 |
| 其餘親屬 | 恕不備載 | |
| 厚惠芳名 | 恕不稱呼 | |
| (聘儀) | 方奕孚 | 合家豐千參百元 |
| 謝維紹 | 合家五十九 | 謝維漢 |
| 謝維琳 | 台家 | 每二十元 |
| 謝開順 | 合家 | 謝錫欽 |
| 謝振瑤 | 合家 | 謝振梅 |
| (花圈) | 汝城 | 每五元 |
| 謝家茂 | 台家 | 市殯館 |
| 方換章 | 合家 | 謝維琳 |
| 謝禮彥 | 謝國富 | 鑽石殯館 |
| 謝聖任 | 任合家 | 朱友伯 |
| 謝濟安 | 謝汝莫 | 梁廣安 |
| 合家 | 謝開順 | 合家 |
| (素車) | 謝煜權 | 方奕孚 |
| 黃元志 | | 黃仲平 |
| CHARLIE'S MARKET | | |
| 319 Main St., MU 1-4429 | | |
| 美倫股票投資公司 | | |
| 電話買賣 | 問 | 許杏安 |
| RICHARD HOY | | |
| MIDLAND-OSLER LTD. | | |
| 717 W. PENDER ST. | | |
| 公司電話 684-8216 | | |
| 夜晚電話 六八四·五七四七 或 | | |
| 七三一·一五二〇 | | |
| 宜女散工一名車椅 | | |
| 可領了回家工作，按件計價，以有經 | | |
| 為合格，有意者請來 917 F Hastings | | |
| 面商。 | | |

雲埠達權社紀念場
本社於十一月六日舉行成立第四十
年紀念慶典荷蒙全加洪門黨社及本埠
各總支部、團體商賈領銜遠近洪門昆仲婦孺
等惠賜賀語祝詞祝電及珍品等物
賜本社拜領之餘謹此登報以表謝忱
洪門民治黨駐美洲總部 洪門民治黨
加總支部 雲埠大公義學暨教職員
以上每祝詞 美國大埠譚謹 加國工
工業部長 以上每祝電
柯杜和民治黨賀金十元祝詞
雲埠大漢公報 民治黨 洪門體育
城埠達權總社 民治黨 洪門體育會
奶奶弘民治黨 穩寧黨社 黑近黨社
都城達權社 錦碌黨社 蘭頓民治黨
卡城黨社體育會 沙市加寸民治黨
砵亞板汝民治黨 點城黨社體育會
宛地辟民治黨 列城黨社 企城黨社
片市佐治黨社 以上每賀金五元祝詞
雲埠至德總堂 周愛蓮總公所 余慶
總堂 馬氏總公所 台山寧陽會館
振華聲劇社 鐵城崇義總會 昭倫
分公所 藝林音樂社 恩平青牛會
馬氏公所 以上每賀金五元祝詞
漢升體育會 清韻音樂社 每賀金參
祝詞 和安寶號橙菓壹箱 梅思恩告
萍菓壹箱 鄭官福鮮花成盆 片打花
鮮花成盆 黃昭立先生花籃成座
南北行寶號 鄭健業 西方俱樂部
每賀金參十元 伍澤濂夫婦 鄭思哲
福祿壽酒家 每賀金六十元
童嵩夫婦 梁佑遐夫婦 胡逢雁夫婦
簡國安夫婦 林時仰 每賀金十五元
李耀福 美國舍路中華學校校長胡善
陳乙潤 謙樂殲室 陳文彬 林文彬
陸羽殲室 簡健平 鄭天華 鄭鴻
劉海平 廖偉莎女士 趙齊養女士
李顯榮 王華進 何登連 楊三德
戈埠大安俱樂部 關蕙芳女士 雷雲
雷紹良 胡添福 休伯勤 周瑞輝
林文彬 大館俱樂部 大有俱樂部
周富可 鄭毓貴 鄭卓業 楊均添
李蘭芳女士 大振俱樂部 林進榮
黃炳均夫婦 岑崇樂 李超常 梁婉
馬希光 袁克 秘魯齊路殲室 林國
司徒捷予 周玉生 朱少鳳女士 金
李顯榮 王華進 何登連 楊三德
戈埠大安俱樂部 關蕙芳女士 雷雲
雷紹良 胡添福 休伯勤 周瑞輝
林文彬 大館俱樂部 大有俱樂部
周富可 鄭毓貴 鄭卓業 楊均添
李蘭芳女士 大振俱樂部 林進榮
黃炳均夫婦 岑崇樂 李超常 梁婉
周永熾 吳榮英 李華英 雷偉
雷紹良 鄭炳權夫婦 趙榮義 桃園酒家
袁 龍 何發祥 馬昭週 黃振光
馮雪 楊子順 肇利寶號 林普安
朱蘭芳女士 大振俱樂部 林進榮
周金洪 鄭 仍 譚 申 黃 嘉
雷開 鄭卓豪 鄭欣培 鄭玉棠
每七元五 朱炎榮 朱子波 周大
王權柏夫婦 以上每賀金十元
廖華帝八元 梅拱學 梅樹生